No. 2008/51

Thursday, 13 March 2008

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Thursday, 13 March 2008

Security Council

10 a.m. . . . . Consultations of the whole (closed) . . . . . Consultations Room

Eritrea/Ethiopia (S/2008/145)

Resolution 1591 Sudan Sanctions Committee

Other matters

Morning[1] . . . . . 5852nd meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation in the Great Lakes region

[1]To be held following the adjournment of the consultations of the whole of the Council.

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations on mandate review will be held on Monday, 17 March 2008, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. A letter from the co-Chairs was faxed to all Member States on Tuesday, 11 March 2008.

08-23438

General Assembly

Sixty-second session

Fifth Committee

First part of the resumed session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Informal consultations on agenda item 133 (Human resources management (A/61/732, A/61/861, A/62/274, A/61/30/Add.1 and A/62/7/Add.14 (Section II)))

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Informal consultations on agenda item 126 (Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations: Procurement (A/62/525, A/61/846, A/61/846/Add.1 and A/62/721))

General Assembly

Special Committee on Peacekeeping Operations

2008 substantive session

Working Group

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Trusteeship Council Chamber

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Trusteeship Council Chamber

Briefings by the Secretariat . . . . . [6]

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Special political missions
2. Executive session

Economic and Social Council

Commission on the Status of Women

Fifty-second session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 16th meeting (resumed) . . . . . Conference Room 1

1. Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the twenty-third special session of the General Assembly entitled "Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century": Implementation of strategic objectives and action in critical areas of concern an further actions and initiatives: financing for gender equality and the empowerment of women . . . . . [3 (a) (i)]

Action on agreed conclusions on financing for gender equality and the empowerment of women (E/CN.6/2008/L.8)

2. Adoption of the report of the Commission on its fifty-second session (E/CN.6/2008/L.6) [7]

3. Closure of the fifty-second session

Peacebuilding Commission
Second session

Working Group on Lessons Learned

There will be a meeting (open) of the Working Group on Lessons Learned of the Peacebuilding Commission on "Comparative lessons on internal displacement and peacebuilding", *today*, 13 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 13 March 2008

UNITAR orientation course for new members of Permanent Missions on the work of the United Nations

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 4

Group of 77 (on Fifth Committee matters)

1.30–2.30 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Group of 77 (on the Committee on Information)

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room C

Group of 77 (on the draft programme of work and preparation for the sixteenth session of the Commission on Sustainable Development)

3–4 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 1

Group of 77 (on the strategic plan of the United Nations Development Programme)

4–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 1

Western European and Other States Group (on the Executive Board of UNDP and of UNFPA)

3–5 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 13 March 2008

Annual DPI/NGO Orientation Programme

From 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5.30 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sasa Gorisek, NGO Section, DPI (tel. 1 (212) 963-1859; e-mail gorisek@un.org).]

Launch of the study on "The effectiveness of foreign military assistance in natural disaster response" conducted by the Stockholm International Peace Research Institute (SIPRI) (organized by the Office for the Coordination of Humanitarian Affairs)

From 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room A.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Maria L. Vargas, Policy Development and Studies Branch, OCHA (tel. 1 (212) 963-8024; e-mail vargas1@un.org).]

Informal consultation of interested States, in particular States from Asia and the Pacific, on the relocation of the United Nations Regional Centre for Peace and Disarmament in Asia and the Pacific (organized by the Office for Disarmament Affairs)

From 3 to 5 p.m. in Conference Room 2.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sunglim Kim, Regional Disarmament Branch, Office for Disarmament Affairs (tel. 1 (917) 367-4035; e-mail kim32@un.org).]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Thursday, 13 March 2008

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

1 p.m. . . . . Mr. Kingsley Amaning, United Nations Humanitarian Coordinator for Chad (on the humanitarian situation in that country)

General Assembly
Sixty-second session

Thematic debate on the Millennium Development Goals
(1–2 April 2007)

An informal thematic debate of the General Assembly on the theme "Recognizing the achievements, addressing the challenges and getting back on track to achieve the MDGs by 2015", will be held on 1 and 2 April 2008. A letter from the President of the General Assembly and a draft programme of the debate have been sent to all Members States by facsimile on 4 March.

The list of speakers for the plenary meeting on Wednesday, 2 April 2008, is open. Delegations wishing to participate are kindly requested to inscribe with the List of Speakers, General Assembly Affairs Branch (room S-2940B; tel. 1 (212) 963-5063; fax 1 (212) 963-3783; or e-mail heddachem@un.org). *Delegations are further reminded that statements should not exceed five minutes each.*

Forthcoming official meetings

Friday, 14 March 2008

General Assembly
Sixty-second session

10 a.m. . . . . 86th plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

The situation in the occupied territories of Azerbaijan: draft resolution (A/62/L.42) [20]

Fifth Committee
First part of the resumed session

The Fifth Committee will hold its 32nd meeting on Friday, 14 March 2008, at 10 a.m. in Conference Room 3. Informal consultations (closed) will be held following the adjournment of the 32nd meeting and at 3 p.m. in Conference Room 5.

General Assembly

United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea
Informal meeting

An informal preparatory meeting for the ninth meeting of the United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea will be held on Tuesday, 18 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 1.

Delegations interested in obtaining background information on the report of the Secretary-General on oceans and the law of the sea are invited to visit the Web site of the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (<www.un.org/Depts/los>).

Committee on Contributions
Sixty-eighth session

The Committee on Contributions will hold its sixty-eighth session at Headquarters from 9 to 27 June 2008.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C, in which the Assembly, inter alia, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information.

The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a full review of the requests. Accordingly, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than *Tuesday, 27 May 2008*. For further information, the Secretary of the Committee can be contacted in room S-1841 (tel. 1 (212) 963-5306 or 963-5866; fax 1 (212) 963-1943).

The Committee on Contributions will also be considering multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B, as reaffirmed in the Assembly's resolution 61/237 (A/RES/61/237). Any Member States intending to submit such a plan are also invited to contact the Secretary of the Committee for further information.

Peacebuilding Commission
Second session

Guinea-Bissau configuration

An informal meeting (open) of the Guinea-Bissau configuration of the Peacebuilding Commission will be held on Friday, 14 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Sierra Leone configuration

An informal meeting (open) of the Sierra Leone configuration of the Peacebuilding Commission will be held on Tuesday, 18 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 6.

Burundi configuration

The Burundi configuration of the Peacebuilding Commission will hold its 3rd meeting on Thursday, 20 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1.

Economic and Social Council

Briefing

The Economic and Social Council will hold a briefing on the mandates, functions and activities of the International Narcotics Control Board (INCB), on Tuesday, 18 March 2008, from 10 a.m. to 1p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The briefing will be conducted by the President of INCB, Dr. Philip Onagwele Emafo, and will be chaired by the President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Léo Mérorès (Haiti).

All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Paul Simon, Office of ECOSOC Support and Coordination, DESA (tel. 1 (917) 367-5027; e-mail simonp@un.org).

Resumed organizational session for 2008

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on 29 and 30 April 2008. The agenda for the session is contained in document E/2008/2/Add.1 and E/2008/2/Add.1/Corr.1.

In accordance with past practice, the Bureau of the Council has established a deadline for submission of candidatures by *Friday, 4 April 2008*. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to Ms. Nancy Beteta, Economic and Social Council Affairs Branch (room S-2950F; fax 1 (212) 963-5935). A list of candidates for these elections, as well as supporting documentation, will be available in the office of the Secretary of the Council (room S-2950) and on the Web site of the Council (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>). The Chairmen of the regional groups for the current month are kindly invited to advise the Secretariat of any additional candidatures which may be forthcoming from their groups.

Committee for Development Policy

Briefing

There will be a briefing by the Committee for Development Policy on its contribution to the upcoming Annual Ministerial Review of the Economic and Social Council on the theme "Implementing the internationally agreed goals and commitments in regard to sustainable development", on Wednesday, 19 March 2008, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 6. All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ana Cortez, Development Policy and Analysis Division, DESA (tel. 1 (212) 963-4724).

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Informal consultations

There will be informal consultations on the UNDP strategic plan, 2008-2011, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1, on the dates indicated below. All interested delegations are invited to attend.

Monday, 17 March 2008: Informal brainstorming and discussion on specific strategic plan topics;

Wednesday, 19 March 2008: Informal consultation on updated development results and institutional results frameworks, in accordance with para. 3 (iv) of decision 2007/32; and

Thursday, 27 March 2008: Informal brainstorming and discussion on specific strategic plan topics.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Informal consultations on the draft resolution entitled "Improving global road safety" (under agenda item 46) (sixty-second session of the General Assembly) (convened by the Permanent Mission of Oman)

Friday, 14 March 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room A.

Joint Coordinating Committee of the Group of 77 and the Non-Aligned Movement (on system-wide coherence)

Friday, 14 March 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1.

Group of Interested States for the Special Court for Sierra Leone (briefing by the Registrar of the Special Court) (sponsored by the Permanent Mission of Canada)

Tuesday, 18 March 2008, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 3.

[All Member States are invited to attend.]

UNITAR Workshop on Elections to United Nations Organs

Thursday, 27 March 2008, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room A; and

Friday, 28 March 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room A.

[The Workshop is open to members of Permanent Missions. To register, please visit <www.unitarny.org/en/electionunorgans.html>. For further information, please contact Mr. David Koschel, UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-3021; e-mail koschel@un.org).]

Forthcoming other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Panel discussion on "Financing environmental activities" with the Global Environmental Facility, the Inter-American Development Bank and the United Nations Development Programme (as part of the informal General Assembly process on strengthening environmental governance)

Monday, 17 March 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Natalie Ulrich, Permanent Mission of Switzerland (tel. 1 (917) 289-9874; fax 1 (212) 286-1555; e-mail natalie.ulrich@eda.admin.ch).]

Presentation of the Black Sea Trade and Investment Promotion Programme (co-organized by the Permanent Mission of Ukraine and the United Nations Development Programme)

Monday, 17 March 2008, from 3 to 5 p.m. in Conference Room 1.

[All are invited to attend. For further information please, contact the Permanent Mission of Ukraine (tel. 1 (212) 759-7003).]

UNU-OIF Forum on "Peace through languages" (co-organized by the Office of the Permanent Observer of the International Organization of the Francophonie to the United Nations and the United Nations University Office in New York (UNU-ONY), in partnership with the Office of Chinese Language International (Hanban))

Tuesday, 18 March 2008, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 7.

[For more information and to register, please contact Mr. Ibrahim Tahri, UNU-ONY (tel. 1 (212) 963-6387; e-mail ibrahim@ony.unu.edu).]

World Bank presentation on "The road not traveled: Education reform in the Middle East and North Africa"

Thursday, 20 March 2008, from 10 a.m. to 12 noon in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Mandy Guidry, World Bank New York Office (tel. 1 (212) 355-5112; e-mail mguidry@worldbank.org).]

Panel discussion on "Afghanistan: Bringing the rule of law to a war-torn country" (sponsored by the United States Mission)

Thursday, 20 March 2008, from 1 to 2.30 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Millie Meyers, United States Mission (tel. 1 (212) 415-4085; e-mail meyersm@state.gov).]

Announcements

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council (<www.un.org/Docs/sc>).

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Access to back issues of the Journal of the United Nations

Back issues of the Journal of the United Nations, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Summary of official meetings

Wednesday, 12 March 2008

Security Council

5851st meeting

The situation in Afghanistan

Report of the Secretary-General on the situation in Afghanistan and its implications for international peace and security (S/2008/159)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Afghanistan, Australia, Canada, Iceland, India, the Islamic Republic of Iran, Japan, Kazakhstan, Kyrgyzstan, the Netherlands, New Zealand, Pakistan, the Republic of Korea, Slovenia, Spain, Turkey and the United Arab Emirates, at their request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Jean-Marie Guéhenno, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations.

The Council heard a briefing by Mr. Guéhenno.

Statements were made by the representatives of Italy, Panama, Belgium, China, the United Kingdom, Burkina Faso, Viet Nam, Costa Rica, the Libyan Arab Jamahiriya, South Africa, the United States, Indonesia, France and Croatia, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the Russian Federation.

The Council heard statements by the representatives of Afghanistan, Slovenia (speaking on behalf of the European Union; and the candidate countries Turkey, Croatia and The former Yugoslav Republic of Macedonia; the countries of the Stabilization and Association Process and potential candidates Albania, Bosnia and Herzegovina and Montenegro; as well as Moldova and Ukraine, which aligned themselves with this statement), Australia, New Zealand, Spain, the Republic of Korea and Japan.

The meeting was suspended.

Upon resumption of the meeting, the Council heard statements by the representatives of Pakistan, Iceland (speaking on behalf of the Nordic countries — Denmark, Finland, Norway and Sweden), Canada, Turkey, India, the Netherlands, the United Arab Emirates, the Islamic Republic of Iran, Kyrgyzstan (speaking on behalf of the members of the Collective Security Treaty Organization — Armenia, Belarus, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Russian Federation, Tajikistan and Uzbekistan) and Kazakhstan.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Protocol against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms, Their Parts and Components and Ammunition, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 31 May 2001

Accession: Saudi Arabia (11 March 2008)[1]

United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Accession: Qatar (10 March 2008)[1]

United Nations Convention against Corruption. New York, 31 October 2003

Notification under article 46 (13): Bangladesh (10 March 2008)[1]

Rome Statute of the International Criminal Court. Rome, 17 July 1998

Withdrawal of the interpretative declaration made upon ratification: Uruguay (26 February 2008)[1]

[1]Date of receipt of the relevant documents.

Opening for signature

Additional Protocol to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) concerning the Electronic Consignment Note. Geneva, 20 February 2008

Geneva (27 May 2008)

The above Protocol was adopted during the seventieth session of the Economic Commission for Europe's Inland Transport Committee on 20 February 2008. In accordance with its article 7, the Protocol shall be open for signature by States that are signatories to or parties to the Convention and are either members of the Economic Commission for Europe or have been admitted to the Commission in a consultative capacity, from 27 May 2008 to 30 May 2008, in Geneva and, after this date, at United Nations Headquarters in New York, until 30 June 2009.

Certified true copies of the Protocol, of which the English and French texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as possible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Protocol could notify and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://untreaty.un.org>.

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us

United Nations Headquarters (16-18 and 22-23 September 2008)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 16 to 18 and on 22 and 23 September 2008, to coincide with the general debate of the sixty-third General Assembly.

The event, entitled "2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation – Dignity and justice for all of us", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties associated with the sixtieth anniversary of the Universal Declaration of Human Rights, the International Year of Planet Earth, the International Year of Sanitation and the International Polar Year, as well as transit and transport treaties of concern to landlocked and transit developing countries.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.158.2008 of 7 March 2008. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce to full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2008 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site (<http://untreaty.un.org>) and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-5047)).

Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *March 2008* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Cape Verde
H.E. Mr. Antonio Pedro Monteiro Lima

Asian States:
Solomon Islands
H.E. Mr. Collin D. Beck

Eastern European States:
Bulgaria
H.E. Mr. Rayko Strahilov Raytchev

Latin American and Caribbean States:
Venezuela (Bolivarian Republic of)
H.E. Ms. Aura Mahuampi Rodríguez de Ortiz

Western European and other States:
Belgium
H.E. Mr. Johan Verbeke

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Wednesday, 12 March 2008.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-second session
A/62/PV.76	Meeting held on 18 December 2007, 10 a.m. [A C E F R S]
	Fifth Committee
A/C.5/62/SR.22	Meeting held on 13 December 2007, 10 a.m. [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Sixty-second session
A/62/706	Item 63 — Advancement of women — Letter dated 20 February 2008 from the Permanent Representative of Uzbekistan to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
A/RES/62/150	Item 70 (b) — Resolution adopted by the General Assembly — Strengthening the role of the United Nations in enhancing the effectiveness of the principle of periodic and genuine elections and the promotion of democratization [A C E F R S]
A/RES/62/186	Item 52 (c) — Resolution adopted by the General Assembly — External debt and development: towards a durable solution to the debt problems of developing countries [A C E F R S]
A/RES/62/192	Item 54 (c) — Resolution adopted by the General Assembly — International Strategy for Disaster Reduction [A C E F R S]
	Fifth Committee
A/C.5/62/24	Item 128 — Proposed programme budget for the biennium 2008-2009 — Letter dated 7 March 2008 from the Permanent Representatives of Antigua and Barbuda and Cuba to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2008/59	Letter dated 30 January 2008 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/5849	Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Permanent Forum on Indigenous Issues
Seventh session

E/C.19/2008/5/Add.5 Items 3, 4, 5, 7, 8 and 9 of the provisional agenda — Special theme: "Climate change, biocultural diversity and livelihoods: the stewardship role of indigenous peoples and new challenges" — Implementation of the recommendations on the six mandated areas of the Permanent Forum and on the Millennium Development Goals — Human rights: dialogue with the Special Rapporteur on the situation of human rights and fundamental freedoms of indigenous people and other special rapporteurs — Half-day discussion on indigenous languages — Ongoing priorities and themes and follow-up — Future work of the Permanent Forum, including emerging issues — Information received from Governments — Colombia [A C E F R S]

E/C.19/2008/5/Add.7 Items 3, 4, 5, 7, 8 and 9 of the provisional agenda — Special theme: "Climate change, biocultural diversity and livelihoods: the stewardship role of indigenous peoples and new challenges" — Implementation of the recommendations on the six mandated areas of the Permanent Forum and on the Millennium Development Goals — Human rights: dialogue with the Special Rapporteur on the situation of human rights and fundamental freedoms of indigenous people and other special rapporteurs — Half-day discussion on indigenous languages — Ongoing priorities and themes and follow-up — Future work of the Permanent Forum, including emerging issues — Information received from Governments — Bolivarian Republic of Venezuela [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the Journal may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2008/51

Jeudi 13 mars 2008

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Jeudi 13 mars 2008

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . Consultations plénières (privées) . . . . . Salle de consultations

Érythrée/Éthiopie (S/2008/145)

Comité des sanctions concernant le Soudan (résolution 1591 (2005))

Questions diverses

Matin[1] . . . . . 5852e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation dans la région des Grands Lacs

[1] À l'issue des consultations plénières du Conseil.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses sur l'examen des mandats auront lieu le lundi 17 mars 2008 à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social. Une lettre des Coprésidents a été télécopiée à tous les États Membres le mardi 11 mars 2008.

08-23439

Assemblée générale

Soixante-deuxième session

Cinquième Commission

Première partie de la reprise de session

10 à 13 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

Consultations officieuses sur le point 133 de l'ordre du jour (Gestion des ressources humaines (A/61/732, A/61/861, A/62/274, A/61/30/Add.1 et A/62/7/Add.14 (Section II)))

15 à 18 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

Consultations officieuses sur le point 126 de l'ordre du jour (Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies : Achats (A/62/525, A/61/846, A/61/846/Add.1 et A/62/721))

Assemblée générale

Comité spécial des opérations de maintien de la paix

Session de fond de 2008

Groupe de travail

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Exposés du Secrétariat . . . . . [6]

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Missions politiques spéciales
2. Session exécutive

Conseil économique et social

Commission de la condition de la femme

Cinquante-deuxième session

10 à 13 heures . . . . . 16e séance (reprise) . . . . . Salle de conférence 1

1. Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la vingt-troisième session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" : réalisation des objectifs stratégiques et mesures à prendre dans les domaines critiques et nouvelles mesures et initiatives : financement de la promotion de l'égalité des sexes et de l'autonomisation des femmes . . . . . [3 a) i)]

Décision sur les conclusions concertées sur le financement de la promotion de l'égalité des sexes et de l'autonomisation des femmes (E/CN.6/2008/L.8)

2. Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa cinquantième-deuxième session (E/CN.6/2008/L.6) . . . . . [7]

3. Clôture de la cinquante-deuxième session

Commission de consolidation de la paix
Deuxième session

Groupe de travail sur les enseignements de l'expérience

Une séance (publique) du Groupe de travail sur les enseignements de l'expérience de la Commission de consolidation de la paix, sur le thème "Enseignements comparatifs sur le déplacement de personnes à l'intérieur de leur propre pays et la consolidation de la paix", aura lieu *aujourd'hui* 13 mars 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 2.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 13 mars 2008

Cours d'orientation de l'UNITAR pour les nouveaux membres des missions permanentes sur les travaux de l'Organisation des Nations Unies

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 4

Groupe des 77 (sur des questions relevant de la Cinquième Commission)

13 h 30 à 14 h 30 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 5

Groupe des 77 (sur le Comité de l'information)

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence C

Groupe des 77 (sur le projet de programme de travail et les préparatifs en vue de la seizième session de la Commission du développement durable)

15 à 16 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 1

Groupe des 77 (sur le plan stratégique du Programme des Nations Unies pour le développement)

16 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 1

Groupe des États d'Europe occidentale et autres États (sur le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP)

15 à 17 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 6

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Jeudi 13 mars 2008

Programme d'orientation annuel du Département de l'information avec les organisations non gouvernementales

De 10 à 13 heures et de 15 heures à 17 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Sasa Gorisek, Section des ONG, Département de l'information (tél. 1 (212) 963-1859; courriel gorisek@un.org).]

Lancement de l'étude sur "L'efficacité de l'aide militaire étrangère dans les interventions après des catastrophes naturelles", réalisée par l'Institut international de recherches pour la paix de Stockholm (organisé par le Bureau de la coordination des affaires humanitaires)

De 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence A.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Maria L. Vargas, Service de l'élaboration des politiques et des études du Bureau de la coordination des affaires humanitaires (tél. 1 (212) 963-8024; courriel vargas1@un.org).]

Consultation officieuse à l'intention des États intéressés, en particulier des États de l'Asie et du Pacifique, sur le transfert du Centre régional des Nations Unies pour la paix et le désarmement en Asie et dans le Pacifique (organisée par le Bureau des affaires de désarmement)

De 15 à 17 heures dans la salle de conférence 2.

[Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec Mme Sunglim Kim, Service du désarmement régional, Bureau des affaires de désarmement (tél. 1 (917) 367-4035; courriel kim32@un.org).]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Jeudi 13 mars 2008

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

13 heures . . . . . M. Kingsley Amaning, Coordonnateur des opérations humanitaires des Nations Unies au Tchad (sur la situation humanitaire dans ce pays)

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Débat thématique sur les objectifs du Millénaire pour le développement (1er–2 avril 2008)

L'Assemblée générale tiendra un débat thématique informel sur le thème "Constater les progrès, affronter les difficultés et redresser le cap afin d'atteindre les objectifs du Millénaire pour le développement d'ici à 2015" les 1er et 2 avril 2008. Une lettre du Président de l'Assemblée générale et un projet de programme pour le débat ont été télécopiés à tous les États Membres le 4 mars dernier.

La liste des orateurs pour la séance plénière du mercredi 2 avril 2008 est ouverte. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de s'inscrire sur la liste des orateurs, auprès du Service des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-2940B; tél. 1 (212) 963-5063; télécopie 1 (212) 963-3783; ou courriel heddachem@un.org). *En outre, il est rappelé aux délégations que la durée de chaque déclaration ne doit pas dépasser cinq minutes.*

Séances officielles à venir

Vendredi 14 mars 2008

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

10 heures . . . . . 86e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

La situation dans les territoires occupés de l'Azerbaïdjan : projet de résolution (A/62/L.42) . . . . . [20]

Cinquième Commission
Première partie de la reprise de session

La Cinquième Commission tiendra sa 32e séance le vendredi 14 mars 2008 à 10 heures dans la salle de conférence 3. Des consultations officieuses (privées) auront lieu à l'issue de la 32e séance et à 15 heures dans la salle de conférence 5.

Assemblée générale

Processus consultatif officieux ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer
Réunion officieuse

Une réunion préparatoire officieuse en vue de la neuvième réunion du Processus consultatif officieux ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer aura lieu le mardi 18 mars 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1.

Les délégations intéressées à recevoir des renseignements généraux sur le rapport du Secrétaire général sur les océans et le droit de la mer, sont invitées à visiter le site Web de la Division des affaires maritimes et du droit de la mer, à l'adresse <www.un.org/Depts/los>.

Comité des contributions
Soixante-huitième session

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-huitième session au Siège du 9 au 27 juin 2008.

Il est rappelé aux délégations les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible.

En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le *mardi 27 mai 2008*. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-1841; tél. 1 (212) 963-5306 ou 963-5866; télécopie 1 (212) 963-1943).

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4 B de l'Assemblée générale, tel que réaffirmé dans la résolution 61/237 (A/RES/61/237) de l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire du Comité des contributions pour de plus amples renseignements.

Commission de consolidation de la paix
Deuxième session

Formation Guinée-Bissau

Une réunion officieuse (publique) de la formation Guinée-Bissau de la Commission de consolidation de la paix aura lieu le vendredi 14 mars 2008 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Formation Sierra Leone

Une réunion officieuse (publique) de la formation Sierra Leone de la Commission de consolidation de la paix aura lieu le mardi 18 mars 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 6.

Formation Burundi

La 3e séance de la formation Burundi de la Commission de consolidation de la paix aura lieu le jeudi 20 mars 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 1.

Conseil économique et social

Réunion d'information

Le Conseil économique et social tiendra une réunion d'information sur les mandats, fonctions et activités de l'Organe international de contrôle des stupéfiants (OICS), le mardi 18 mars 2008 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'exposé sera donné par le Président de l'OICS, M. Philip Onagwele Emafo. Le Président du Conseil économique et social, S.E. M. Léo Mérorès (Haïti), présidera la réunion.

Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Paul Simon, Bureau de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination, DAES (tél. 1 (917) 367-5027; courriel simonp@un.org).

Reprise de la session d'organisation de 2008

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants de ses organes subsidiaires les mardi 29 et mercredi 30 avril 2008. L'ordre du jour de la session figure dans le document E/2008/2/Add.1 et E/2008/2/Add.1/Corr.1.

Conformément à la pratique antérieure, la date limite pour la présentation des candidatures a été fixée par le Bureau du Conseil au *vendredi 4 avril 2008*. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à Mme Nancy Beteta, Service des affaires du Conseil économique et social (bureau S-2950F; télécopie 1 (212) 963-5935). On peut se procurer une liste des candidats et consulter de la documentation appuyant les candidatures sur le site Web du Conseil économique et social (<www.un.org/ecosoc/meetings/election2008.shtml>) et au bureau du Secrétaire du Conseil (bureau S-2950). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois en cours sont également invités à communiquer au Secrétariat toute candidature supplémentaire à venir appuyée par leur groupe.

Comité des politiques de développement
Réunion d'information

Le Comité des politiques de développement tiendra une réunion d'information sur sa contribution au prochain examen ministériel annuel du Conseil économique et social sur le thème "Mise en œuvre des objectifs convenus et des engagements pris sur le plan international en matière de développement durable", le mercredi 19 mars 2008 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 6. Tous sont invités. Pour tout renseignement complémentaire, prière de prendre contact avec Mme Ana Cortez, Division de l'analyse des politiques de développement, DAES (tél. 1 (212) 963-4724).

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population
Consultations officieuses

Des consultations officieuses sur le plan stratégique du PNUD pour 2008-2011 auront lieu de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 1, aux dates indiquées ci-après. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

Lundi 17 mars 2008 : Réunion de réflexion et débat officieux sur des sujets spécifiques relatifs au plan stratégique;

Mercredi 19 mars 2008 : Consultation officieuse sur les cadres actualisés de résultats en matière de développement et de résultats en matière de renforcement des institutions, conformément au paragraphe 3 iv) de la décision 2007/32; et

Jeudi 27 mars 2008 : Réunion de réflexion et débat officieux sur des sujets spécifiques relatifs au plan stratégique.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Consultations officieuses sur le projet de résolution intitulé "Amélioration de la sécurité routière mondiale" (au titre du point 46 de l'ordre du jour) (soixante-deuxième session de l'Assemblée générale) (convoquées par la Mission permanente de l'Oman)

Vendredi 14 mars 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence A.

Comité de coordination conjoint du Groupe des 77 et du Mouvement de pays non alignés (sur la cohérence à l'échelle du système)

Vendredi 14 mars 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1.

Groupe des États intéressés du Tribunal spécial pour la Sierra Leone (exposé du Greffier du Tribunal spécial) (parrainé par la Mission permanente du Canada)

Mardi 18 mars 1008 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 3.

[Tous les États Membres sont invités.]

Atelier de l'UNITAR sur les élections aux organes de l'Organisation des Nations Unies

Jeudi 27 mars 2008 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence A; et

Vendredi 28 mars 2008 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence A.

[Les membres des Missions permanentes sont invités. Pour s'inscrire, prière de visiter <www.unitarny.org/en/electionunorgans.html>. Pour de plus amples renseignements, veuillez prendre contact avec M. David Koschel, UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-3021; courriel koschel@un.org).]

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Table ronde sur le thème "Le financement des activités de protection de l'environnement" avec le Fonds pour l'environnement mondial, la Banque interaméricaine de développement et le Programme des Nations Unies pour le développement (dans le cadre du processus informel de l'Assemblée générale sur le renforcement de la gouvernance en matière d'environnement)

Lundi 17 mars 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Natalie Ulrich, Mission permanente de la Suisse (tél. 1 (917) 289-9874; télécopie 1 (212) 286-1555; courriel natalie.ulrich@eda.admin.ch).]

Présentation du Programme de promotion des investissements et du commerce dans la région de la mer Noire (coorganisée par la Mission permanente de l'Ukraine et le Programme des Nations Unies pour le développement)

Lundi 17 mars 2008 de 15 à 17 heures dans la salle de conférence 1.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec la Mission permanente de l'Ukraine (tél. 1 (212) 759-7003).]

Forum UNU-OIF sur le thème "La paix par les langues" (co-organisé par le Bureau de l'Observateur permanent de l'Organisation internationale de la Francophonie auprès de l'Organisation des Nations Unies et le Bureau de New York de l'Université des Nations Unies (UNU-ONY), en partenariat avec le Bureau du Conseil international pour la promotion de la langue chinoise (Hanban))

Mardi 18 mars 2008 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 7.

[Pour de plus amples renseignements et pour s'inscrire, prière de prendre contact avec M. Ibrahim Tahri, UNU-ONY (tél. 1 (212) 963-6387; courriel ibrahim@ony.unu.edu).]

Exposé de la Banque mondiale sur le thème "L'autre voie : Réforme de l'éducation au Moyen-Orient et en Afrique du Nord"

Jeudi 20 mars 2008 de 10 heures à midi dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Mandy Guidry, Bureau de New York de la Banque mondiale (tél. 1 (212) 355-5112; courriel mguidry@worldbank.org).]

Table ronde sur le thème "Afghanistan : Assurer la primauté du droit dans un pays ravagé par la guerre" (parrainée par la Mission des États-Unis)

Jeudi 20 mars 2008 de 13 heures à 14 h 30 dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Millie Meyers, Mission des États-Unis (tél. 1 (212) 415-4085; courriel meyersm@state.gov).]

Avis

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité (<www.un.org/french/docs/cs/>).

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Aperçu des séances officielles

Mercredi 12 mars 2008

Conseil de sécurité

5851e séance

La situation en Afghanistan

Rapport du Secrétaire général sur la situation en Afghanistan et ses conséquences pour la paix et la sécurité internationales (S/2008/159)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite les représentants des pays suivants, à leur demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil : Afghanistan, Australie, Canada, Émirats arabes unis, Espagne, Inde, Islande, Japon, Kazakhstan, Kirghizistan, Nouvelle-Zélande, Pakistan, Pays-Bas, République de Corée, République islamique d'Iran, Slovénie et Turquie.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu au cours de ses consultations préalables, le Président adresse une invitation en vertu de l'article 39 du Règlement intérieur provisoire du Conseil à M. Jean-Marie Guéhenno, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix.

Le Conseil entend un exposé de M. Guéhenno.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Italie, Panama, Belgique, Chine, Royaume-Uni, Burkina Faso, Viet Nam, Costa Rica, Jamahiriya arabe libyenne, Afrique du Sud, États-Unis, Indonésie, France et Croatie, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant de la Fédération de Russie.

Le Conseil entend des déclarations des représentants de l'Afghanistan, de la Slovénie (parlant au nom de l'Union européenne; et des pays candidats, la Turquie, la Croatie et l'ex-République yougoslave de Macédoine; des pays du Processus de stabilisation et d'association et candidats potentiels, l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine et le Monténégro; ainsi que de Moldova et de l'Ukraine, qui se rallient à cette déclaration), de l'Australie, de la Nouvelle-Zélande, de l'Espagne, de la République de Corée et du Japon.

La séance est suspendue.

À la reprise de la séance, le Conseil entend des déclarations des représentants des pays suivants : Pakistan, Islande (parlant au nom des pays nordiques – Danemark, Finlande, Norvège et Suède), Canada, Turquie, Inde, Pays-Bas, Émirats arabes unis, République islamique d'Iran, Kirghizistan (parlant au nom des membres de l'Organisation du Traité de sécurité collective – Arménie, Bélarus, Fédération de Russie, Kazakhstan, Kirghizistan, Ouzbékistan et Tadjikistan) et Kazakhstan.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Protocole contre la fabrication et le trafic illicites d'armes à feu, de leurs pièces, éléments et munitions, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 31 mai 2001

Adhésion : Arabie saoudite (11 mars 2008[1])

Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Adhésion : Qatar (10 mars 2008[1])

Convention des Nations Unies contre la Corruption. New York, 31 octobre 2003

Notification en vertu du paragraphe 13 de l'article 46 : Bangladesh (10 mars 2008[1])

Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Rome, 17 juillet 1998

Retrait de la déclaration interprétative formulée lors de la ratification : Uruguay (26 février 2008[1])

[1]Date de réception des documents pertinents.

Ouverture à la signature

Protocole additionnel à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) concernant la lettre de voiture électronique. Genève, 20 février 2008

Genève (27 mai 2008)

Le Protocole susmentionné a été adopté le 20 février 2008 au cours de la soixante-dixième session du Comité des transports intérieurs de la Commission économique pour l'Europe. Conformément à l'article 7, ce Protocole sera ouvert à la signature des États qui sont signataires de la Convention ou y sont parties et qui sont soit membres de la Commission économique pour l'Europe, soit admis à cette Commission à titre consultatif, du 27 mai 2008 au 30 mai 2008 à Genève et, après cette date, au siège de l'Organisation des Nations Unies à New York, jusqu'au 30 juin 2009.

Des copies certifiées conformes du Protocole, dont les textes anglais et français font également foi, sont en cours de préparation. Elles seront diffusées à tous les États dès que possible.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://untreaty.un.org>.

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en oeuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(16-18 et 22-23 septembre 2008)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la Cérémonie des traités aura lieu du 16 au 18 et les 22 et 23 septembre 2008 et coïncidera avec le débat général de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale.

La Cérémonie, intitulée "Cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous", donnera aux États une occasion concrète de démontrer leur attachement indéfectible au rôle central de la primauté du droit dans les relations internationales. La Cérémonie de cette année mettra l'accent sur les traités associés au soixantième anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme, à l'Année internationale de la planète Terre, à l'Année internationale de l'assainissement et à l'Année polaire internationale, ainsi que les traités relatifs au transport et transit concernant les pays en développement sans littoral et de transit.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.158.2008, datée du 7 mars 2008. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer. Les dispositions nécessaires, notamment en ce qui concerne la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à l'accomplissement de ces formalités.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priés d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la Cérémonie des traités de 2008 sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies (<http://untreaty.un.org>) et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-5047)). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des Traités des Nations Unies.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *mars 2008* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Cap-Vert
S.E. M. Antonio Pedro Monteiro Lima

États d'Asie :
Îles Salomon
S.E. M. Collin D. Beck

États d'Europe orientale :
Bulgarie
S.E. M. Rayko Strahilov Raytchev

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Venezuela (République bolivarienne du)
S.E. Mme Aura Mahuampi Rodríguez de Ortiz

États d'Europe occidentale et autres États :
Belgique
S.E. M. Johan Verbeke

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le mercredi 12 mars 2008.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixante-deuxième session
A/62/PV.76	Séance tenue le 18 décembre 2007, 10 heures [A A C E F R]
	Cinquième Commission
A/C.5/62/SR.22	Séance tenue le 13 décembre 2007, 10 heures [A A C E F R]

Assemblée générale	Documents
	Soixante-deuxième session
A/62/706	Point 63 — Promotion de la femme — Lettre datée du 20 février 2008, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Ouzbékistan auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/RES/62/150	Point 70 b) — Résolution adoptée par l'Assemblée générale — Affermissement du rôle de l'Organisation des Nations Unies aux fins du renforcement de l'efficacité du principe d'élections périodiques et honnêtes et de l'action en faveur de la démocratisation [A A C E F R]
A/RES/62/186	Point 52 c) — Résolution adoptée par l'Assemblée générale — Dette extérieure et développement : vers une solution durable du problème de la dette des pays en développement [A A C E F R]
A/RES/62/192	Point 54 c) — Résolution adoptée par l'Assemblée générale — Stratégie internationale de prévention des catastrophes [A A C E F R]
	Cinquième Commission
A/C.5/62/24	Point 128 — Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2008-2009 — Lettre datée du 7 mars 2008, adressée au Secrétaire général par les Représentants permanents d'Antigua-et-Barbuda et de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
S/2008/59	Lettre datée du 30 janvier 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par la Présidente du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R]
S/Agenda/5849	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents
	Instance permanente sur les questions autochtones **Septième session**
E/C.19/2008/5/Add.5	Points 3, 4, 5, 7, 8 et 9 de l'ordre du jour provisoire — Thème spécial : "Changements climatiques, diversité bioculturelle et moyens d'existence : le rôle de gardien des peuples autochtones et les nouveaux défis à relever" — Mise en œuvre des recommandations concernant les six domaines d'activité de l'Instance permanente et les objectifs du Millénaire pour le développement — Droits de l'homme : dialogue avec le Rapporteur spécial sur la situation des droits de l'homme et des libertés fondamentales des peuples autochtones et avec les autres rapporteurs spéciaux — Débat d'une demi-journée sur les langues autochtones — Priorités et thèmes actuels et suite à donner — Travaux futurs de l'Instance permanente et questions nouvelles — Informations reçues des gouvernements — Colombie [A A C E F R]

E/C.19/2008/5/Add.7 Points 3, 4, 5,7, 8 et 9 de l'ordre du jour provisoire — Thème spécial : "Changements climatiques, diversité bioculturelle et moyens d'existence : le rôle de gardien des peuples autochtones et les nouveaux défis à relever" — Mise en œuvre des recommandations concernant les six domaines d'activité de l'Instance permanente et les objectifs du Millénaire pour le développement — Droits de l'homme : dialogue avec le Rapporteur spécial sur la situation des droits de l'homme et des libertés fondamentales des peuples autochtones et avec les autres rapporteurs spéciaux — Débat d'une demi-journée sur les langues autochtones — Priorités et thèmes actuels et suite à donner — Travaux futurs de l'Instance permanente et questions nouvelles — Informations reçues des gouvernements — République bolivarienne du Venezuela [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.